

**Zeitschrift:** Schweizerische Gehörlosen-Zeitung  
**Herausgeber:** Schweizerischer Verband für Taubstummen- und Gehörlosenhilfe  
**Band:** 67 (1973)  
**Heft:** 9

**Rubrik:** Aus der Welt der Gehörlosen

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 11.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Gehörlose Lorrainestickerin: Hervorragende Leistungen

Jedes Jahr beenden junge Gehörlose ihre Lehre. Sie erhalten meist gute, teils sogar sehr gute Noten bei der Lehrabschlussprüfung. Und jedesmal wünscht man ihnen von Herzen, dass sie die Freude an ihrem Beruf nie verlieren mögen und auch später stolz auf ihre beruflichen Leistungen sein können. Unsere Berichte von Dienstjubilaren zeigen, dass es an guten Beispielen nie fehlt. Heute möchten wir aber nicht von einer Jubilarin berichten, sondern von dem hohen Lob, das eine junge gehörlose Lorrainestickerin beim Wechsel ihrer Arbeitsstelle mit auf den Weg erhielt. Sieben Jahre lang arbeitete sie nach gut bestandener Lehrabschlussprüfung in einer ostschweizerischen Stik-

kereifirma von Weltruf. Wegen Betriebsumstellung verlor sie ihre Arbeitsstelle. Sie wird deshalb aber keinen einzigen Tag arbeitslos sein. Denn eine andere, ebenfalls für ihre erstklassigen Produkte bekannte Firma nahm die junge Gehörlose mit Freuden als neue Mitarbeiterin auf. Das war nicht verwunderlich, denn sie konnte auch ein erstklassiges Zeugnis von ihrer bisherigen Arbeitgeberin vorweisen. Darin wurden ihre «hervorragenden Leistungen» und «ihr grosser Arbeitseifer» gerühmt. Neugierigen Lesern sei verraten, dass diese überaus tüchtige Lorrainestickerin seinerzeit auch die Fahne des Schweiz. Gehörlosen-Sportverbandes bestickt hat.

A. R.

## Kleine Berner Chronik

### Alles neu macht der Mai

So beginnt ein altes Frühlingslied. Auch bei uns brachten die letzten Wochen für viele Neues und Wichtiges: Ihre Lehre haben erfolgreich abgeschlossen: Yvonne Bütschi in Niederbipp als Herrencoiffeuse, Beat Hodler in Bern als Zahntechniker und Madelaine Sigg in Biel als Schaufensterdekorateurin. Susi Glücki in Utzenstorf und Therese Wüthrich in Münsingen haben nach dem Haushalt-lehrjahr die Abschlussprüfung bestanden. Susi hat in der Buchdruckerei, Therese im Spital ein neues Arbeitsfeld gefunden. Nach einem Jahr Frauenschule in Bern setzen ihre Ausbildung fort: Annarösli Bigler von Trimstein als Kopistin; Rosmarie Feuz von Gsteigwiler als Tapeziernäherin; Bernadette Orlandi aus dem Laufental in der Industrie und Margrit Zumstein aus Burgdorf im Spitaldienst. In Thierachern hat Kurt Weibel die Tätigkeit als Dreher erlernt; dem strebsamen jungen Berufsmann wünschen wir alles Gute sowie auch allen andern. Herzlichen Glückwunsch verdient auch der gehörlose Herr Daniel Fenner aus Bern: er hat sich am Technikum Burgdorf das Diplom als Elektroingenieur HTL erworben. — Drei hörende Kinder von gehörlosen Eltern wurden zum Schulaustritt konfirmiert: Ruth Oswald in Reichenbach, Liselotte Schmid in Hinterkappelen und Fritz Zimmermann in Iseltwald. Da dürfen wir auch noch Marianne Haldemann, Tochter unserer Aarhof-Hauseltern, nennen: Auch diesen vier, beste Wünsche für den weiteren Weg! — Im Schulheim Wabern sind kon-



firmiert worden: René Kaufmann aus Rütschelen, Robert Krebs aus Bern, Verena Schläppi aus Lenk i. S. Christian Welten aus Gstaad und Christian Wymann aus Seedorf, dazu die beiden Ostschweizer Harry Müller und Ursula Zogg. Auch diese sieben jungen Menschen begleiten unsere Hoffnungen und guten Gedanken!

Wechsel im Schulheim Münchenbuchsee: Bei den Schülern: Regula Stämpfli musste sich einer Operation unterziehen und bleibt längere Zeit zu Hause; Daniel Enders, Res von Känel, Glenn Renfer und René Ruckstuhl sind für das letzte Schuljahr nach Zürich gezogen. — Drei bewährte Lehrkräfte haben die Schule verlassen und verdienen unsern Dank: Fräulein Aline Oestreicher nach 6½ Jahren, Frau Zdrazil-Bähler nach 3½ und Frau Stalder-Schwab nach 2 Jahren. Dafür haben sich zurückgemeldet nach 2½ Jahren Australien-Aufenthalt: Herr und Frau Kurt und Annemarie Pfister-Schätti. Auch zwei bewährte Erzieherinnen haben uns verlassen: Fräulein Dossenbach und Fräulein Stucki. — Auf der Beratungsstelle hat Frau Monika Stucki-Röthlisberger nach 1½ Jahren ihre Arbeit aufgegeben. Alles Gute im Ehestand und Dank für die wertvollen Dienste. Dafür durften wir neu begrüssen Fräulein Ursula Balsiger aus Bern. — In Bern haben die Gebrüder Heinz und Peter Pulfer ihre neue Arbeit bei Chocolat-Tobler aufgenommen. In Langenthal freuen sich die Eltern Hans und Gerda Fankhauser über den Eintritt von Astrid in die Sekundarschule. Möge die neue Wegstrecke für sie und uns alle von Gott gesegnet sein!